

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY साप्ताहिक

साप्ताहिक WEEKLY

सं. 11] No. 11] नई दिल्ली, मई 8—मई 14, 2011, शनिवार/वैशाख 18—वैशाख 24, 1933 NEW DELHI, MAY 8—MAY 14, 2011, SATURDAY/VAISAKHA 18—VAISAKHA 24, 1933

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह पृथक संकलन के रूप में रखा जा सके Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

> भाग II —खण्ड 3 —उप-खण्ड (iii) PART II—Section 3—Sub-section (iii)

केन्द्रीय अधिकारियों (संघ राज्य क्षेत्र प्रशासनों को छोड़कर) द्वारा जारी किए गए आदेश और अधिसूचनाएं Orders and Notifications Issued by Central Authorities (other than the Administrations of Union Territories)

भारत निर्वाचन आयोग आदेश

नई दिल्ली, 9 मई, 2011

आ.अ. 102.—यत:, निर्वाचन आयोग का समाधान हो गया है कि नीचे की सारणी के स्तम्भ (2) में यथा विनिर्दिष्ट पंजाब विधान सभा, 2007 के उप-निर्वाचन के लिए जो स्तम्भ (3) में विनिर्दिष्ट निर्वाचन-क्षेत्र से हुआ है स्तम्भ (4) में उसके सामने विनिर्दिष्ट निर्वाचन लड़ने वाला प्रत्येक अभ्यर्थी, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 तथा तद्धीन बनाए गए नियमों द्वारा अपेक्षित उक्त सारणी के स्तम्भ (5) में यथा दर्शित अपने निर्वाचन व्ययों का लेखा अपेक्षित रीति से दाखिल करने में असफल रहा है:

और यत:, उक्त अभ्यर्थियों ने सम्यक् सूचना दिए जाने पर भी उक्त असफलता के लिए या तो कोई कारण अथवा स्पष्टीकरण नहीं दिया है। अत: निर्वाचन आयोग का यह समाधान हो गया है कि उनके पास उक्त असफलता के लिए कोई पर्याप्त कारण या न्यायोचित्य नहीं है;

अत:, अब, निर्वाचन आयोग, उक्त अधिनियम की धारा 10-क के अनुसरण में नीचे की सारणी के स्तम्भ (4) में विनिर्दिष्ट व्यक्तियों को संसद के किसी भी सदन के या किसी राज्य की विधान सभा अथवा विधान परिषद् के सदस्य चुने जाने और होने के लिए इस आदेश की तारीख से तीन वर्ष की कालाविध के लिए निरर्हित घोषित करता है :—

सारणी

	निर्वाचन का विवरण	निर्वाचन–क्षेत्र की क्र. सं. और नाम	निर्वाचन लड़ने वाले अभ्यर्थी का नाम और पता	निरर्हता का कारण
1	2	3	4	5
1.	पंजाब विधान सभा के उप-निर्वाचन, 2009	93-जलालाबाद	श्री कुलविंदर सिंह, गुरूनानक नगर, कमरे वाला रोड, तहसील जलालाबाद पश्चिम, जिला फिरोजपुर, पंजाब	निर्वाचन व्ययों का लेखा दाखिल करने में असफल रहे ।

1575 GI/2011 (79)

1	2	3	4	5
2.	पंजाब विधान सभा के उप-निर्वाचन, 2009	93-जलालाबाद	श्री हंस राज, मकान नं. 2356, गली नम्बर 2, अग्रवाल कालोनी,	निर्वाचन व्यों का लेखा दाखिल करने में असफल रहे।
			जप्रपाल कालाना, तहसील जलालाबाद, जिला फिरोजपुर, पंजाब	असमरा रहे ।
3.	–वही–	–वही–	श्री कुलविंदर सिंह, मकान नं. 320,	–वही–
			गाँव थ्राजवाला, तहसील गिद्दरबाहा, जिला मुक्तसर, पंजाब	

[सं. 76/पंजाब.-वि. स./2011]

आदेश से,

शंगारा राम, प्रधान सचिव

ELECTION COMMISSION OF INDIA ORDER

New Delhi, the 9th May, 2011

O. N. 102.—Whereas, the Election Commission is satisfied that each of the contesting candidates specified in column (4) of the Table below at the Bye-Election to the Punjab Legislative Assembly, 2009 as specified in column (2) held from the constituency specified in column (3) against his/her name, has failed to lodge an account of election expenses as required by the Representation of the People Act, 1951 and Rules and Order made thereunder; as shown in column (5) of the said Table; and

Whereas, the said candidates have not furnished any reason or explanation for the said failure even after due notice and the Election Commission is thus satisfied that they have no good reason or justification for the said failure;

Now, therefore, in pursuance of Section 10A of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby declares the persons specified in column (4) of the table below to be disqualified for being chosen as, and for being, a member of either House of the Parliament or of the Legislative Assembly or Legislative Council of a State for a period of three years from the date of this order:—

TABLE

Sl. No.	Particulars of Election	No. and Name of Constituency	Name and address of contesting candidate	Reasons for disqualification
1	2	3	4	5
1.	Bye-Election to the Punjab Legislative Assembly, 2009	93—Jalalabad	Sh. Kulwinder Singh, Guru Nanak Nagar, Kamre Wala Road, Jalalabad (W), District Ferozepur, Punjab	Failure to lodge account of election expenses.
2.	-do-	-do-	Shri Hans Raj, House No. 2356, Street No. 2, Aggarwal Colony, Tehsil Jalalabad, District Ferozepur, Punjab	-do-
3.	-do-	-do-	Shri Kulwinder Singh, House No. 320, Village Thraj Wala, Tehsil Giddarbaha, District Muktsar, Punjab	-do-

[No. 76/PB-LA/2011] By Order,

SHANGARA RAM, Principal Secy.